

# Thông báo về sự không phân biệt đối xử

Các Cộng đồng Hưu Trí của United Methodist tuân thủ luật pháp về quyền công dân liên bang và không phân biệt đối xử dựa trên chủng tộc, màu da, nguồn gốc quốc gia, tuổi tác, tình trạng khuyết tật, hoặc giới tính.

## KỶ THỊ LÀ TRÁI VỚI LUẬT

UMRC tuân thủ luật pháp về quyền công dân liên bang và không phân biệt đối xử dựa trên chủng tộc, màu da, nguồn gốc quốc gia, tuổi tác, tình trạng khuyết tật hoặc giới tính. UMRC không loại trừ người hoặc đối xử với họ một cách khác nhau do chủng tộc, màu da, nguồn gốc quốc gia, tuổi tác, tình trạng khuyết tật, hoặc giới tính.

## UMRC CUNG CẤP

- TrĐ giúp và dĐch vĐ miĐn phí cho ngĐĐi khuyĐt tĐt ĐĐ giao tiĐp hiĐu quĐ vĐi chúng tôi, nhĐ:
  - Thông dĐch viên ngôn ngĐ ký hiĐu
  - Thông tin bĐng vĐn bĐn Đ các ĐĐnh dĐng khác (In lĐn, âm thanh, có thĐ truy cĐp ĐiĐn tĐ ĐĐnh dĐng, ĐĐnh dĐng khác)
- DĐch vĐ ngôn ngĐ miĐn phí cho nhĐng ngĐĐi có ngôn ngĐ chính không phĐi là tiĐng Anh, chĐng hĐn nhĐ:
  - Thông dĐch viên
  - Thông tin viĐt bĐng các ngôn ngĐ khác

Nếu bạn cần những dịch vụ này, hãy liên hệ Melissa Latter, Giám đốc chất lượng và tuân thủ của công ty, tại [mlatter@umrc.com](mailto:mlatter@umrc.com) hoặc 734.475.9744. Nếu bạn tin rằng UMRC đã không cung cấp các dịch vụ này hoặc bị phân biệt theo cách khác dựa trên chủng tộc, màu da, nguồn gốc quốc gia, tuổi tác, tình trạng khuyết tật, hoặc giới tính, bạn có thể nộp đơn khiếu nại với:

Melissa Latter, MSN, RN, NHA | Giám đốc chất lượng và tuân thủ doanh nghiệp  
805 W. Middle Street, Chelsea MI 48118 | 734.475.9744 | [MLatter@umrc.com](mailto:MLatter@umrc.com)

Bạn có thể nộp đơn khiếu nại trực tiếp hoặc qua đường bưu điện, fax, hoặc email. Nếu bạn cần giúp đỡ để nộp đơn khiếu nại, Melissa Latter, Giám đốc Chất lượng và Tuân thủ Công ty sẽ sẵn sàng giúp bạn.

Bạn cũng có thể nộp đơn khiếu nại về quyền công dân với Bộ Y tế và Dịch vụ Nhân sinh Hoa Kỳ, Văn phòng Quyền Công dân, qua mạng điện toán thông qua Cổng Truy ná về Quyền Dân sự, tại <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf>, hoặc bằng thư hoặc điện thoại tại:

**U.S. Department of Health and Human Services**  
200 Independence Avenue, SW | Room 509F, HHH Building | Washington, D.C. 20201  
1-800-368-1019, 800-537-7697 (TDD)

Mẫu đơn khiếu nại có tại <http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>.

